

# EL TELEGRAMA DEL RIF

Diario ajeno á la política. - Defensor de los intereses de España en Marruecos

AÑO XIII Oficinas y Talleres: Canalejas, 16 MELILLA—Miércoles 14 de Enero de 1914 Franqueo concertado.—No se devuelven los originales. NUM. 2.796

## ENSEÑANZA DEL ARABE

## Los correos cherifianos

### Premios para paisanos

En la sesión que anteaayer celebró la Junta de Arbitrios, el vocal Sr. Fernández de Castro hizo oír su voz en hermosa iniciativa, abogando porque los alumnos paisanos que asistían á la Academia Oficial de árabe tengan derecho á una recompensa cuando por su aplicación y aprovechamiento se hagan dignos de ella.

Actualmente, el Ministerio de la Guerra adjudica premios en metálico á los oficiales, clases ó individuos de tropa, que los merecen en los ejercicios de prueba de curso, pero las personas del elemento civil, por tener la Academia carácter militar, no pueden optar á aquellos.

Repetidas veces hemos sostenido en estas columnas la conveniencia de que los paisanos tengan también su estímulo, en el estudio de la difícilísima lengua, que solo puede conocerse á costa de verdaderos trabajos y grandes sacrificios y fatigas.

El General Villalba acogió muy favorablemente las palabras del Sr. Fernández de Castro, haciendo presente que era partidario de la realización del pensamiento, pues solo beneficios podrían derivarse del hecho de que la Junta de Arbitrios señalase los premios que se consideren convenientes.

La Corporación administrativa de Melilla, después de hacer uso de la palabra otros vocales, entre ellos el señor Vallesca, tomó el acuerdo de designar una ponencia que estudie el asunto y como, según hemos dicho, la idea no pudo tener más calorosa acogida, es bien seguro que la Junta concederá los premios de que se trata, viniendo así á hacer desaparecer la desigualdad de hoy, pues como hemos dicho, los alumnos del elemento civil de la Academia Oficial de árabe están fuera de concurso en materia de recompensas.

Muy de veras nos felicitamos de que las cosas vayan por tan buen camino.

También se habló en la sesión indicada, por parte del General Villalba, de la conveniencia de crear un nuevo Centro para la enseñanza de árabe.

### Protectorado francés

## El Registro Mercantil

La obra de los franceses en esta materia, ha sido tomada de las leyes alemanas y suizas.

Hé aquí algunas noticias referentes á esta innovación, que es muy importante.

El Registro Mercantil se llena en la secretaria de cada uno de los tribunales de primera instancia, bajo la inspección de un juez.

Todos cuantos tengan capacidad para obligarse, pueden suscribirse en el Registro Mercantil del territorio en que tengan su domicilio.

El derecho á usar el nombre de un comerciante ó el de una razón de comercio suscritos en el Registro, pertenece exclusivamente al propietario de dicho nombre ó de dicha razón, sin que puedan ser empleados por otra persona, aun teniendo un nombre de familia idéntico; pues en este caso, el que haya de constituir una razón mercantil, deberá añadir á su nombre otra indicación que lo distinga con claridad de la razón, ya registrada.

En cuanto al concesionario ó adquirente de un negocio determinado, puede, si ha sido expresamente autorizado, continuar usando el mismo nombre ó la misma razón; pero habrá de añadir una indicación precisando el hecho de sucesión ó de la cesión. El heredero tiene el mismo deber.

El Registro se establece sobre la base de amplia publicidad. En primer lugar, las suscripciones que se hagan se publicarán íntegramente y sin retraso en el «Boletín Oficial» del Protectorado. Además, el Registro será público, pudiendo ser comprobado por los particulares, á los que se autoriza para obtener copias de su cuenta ó para pedir extractos certificados ó certificaciones negativas.

Fuera de las suscripciones voluntarias, hay otras de carácter obligatorio, bajo pena nulidad. Así, por ejemplo, toda reparación de bienes pronunciada en el extranjero, únicamente causará en Marruecos perjuicio de tercero, si se ha suscrito por virtud de sentencia en el Registro Mercantil, del lugar en que las esposas ó uno de ellos ejercen el comercio.

Del mismo modo todo contrato sobre bienes, con ocasión de matrimonio, cuando uno de los cónyuges es comerciante, será suscrito en el Registro.

Y lo expuesto será suficiente para dar una idea de los términos en que se crea el Registro Mercantil, destinado á constituir una sólida garantía de los que al comercio se dedican.

### Servicio de giros

La Dirección de Correos y Telégrafos (Protectorado francés) ha dispuesto que á partir del día 10 de los corrientes todas las oficinas de correos cherifianos de su zona procedan á la emisión y pago de las órdenes postales en moneda hassani.

El máximo de estos títulos se fija en 1.000 pesetas hassani con la facultad para el mismo expedidor de enviar el mismo día al mismo destinatario un número ilimitado de órdenes.

Se ha reducido el derecho de comisión quedando determinado así:

de 0	PH 01 á 5	PH 0 PH 05
de 5	PH 01 á 10	PH 0 PH 10
de 10	PH 01 á 15	PH 0 PH 15
de 15	PH 01 á 20	PH 0 PH 20
de 20	PH 01 á 50	PH 0 PH 25
de 50	PH 01 á 100	PH 0 PH 50
de 100	PH 01 á 300	PH 0 PH 75
de 300	PH 01 á 500	PH 1 PH —
de 500	PH 01 á 1000	PH 1 PH 25

Para facilitar las transacciones de la clientela indígena que ignora las formalidades que hay que observar para el pago de estos giros, se ha establecido á la vez un servicio de correos al portador para los envíos en moneda hassani.

Estos títulos no podrán exceder de 300 PH, y serán pagados al destinatario sin acreditar su identidad; pero para evitar los abusos y los fraudes no se harán efectivos estos bonos si no en las oficinas designadas por los expedidores.

Como según se ha dicho no se justificará la identidad de los beneficiarios, el director de Correos y Telégrafos de Marruecos, estará desahogado de responsabilidad con el recibo que den los que cobren los giros.

Desde el 10 del actual las oficinas de correos admiten las monedas de 4 flus y de 2 flus.

Provisionalmente la circulación de estos giros en moneda hassani se limita á las oficinas de la zona francesa; pero la medida será dentro de muy breve tiempo un hecho en la zona española y en la internacional pues el servicio se verá también por las oficinas de TANGER, ARBILA, ALCAZAR, LARACHE y TETUAN.

## La recluta en Africa

Nuestro corresponsal nos remitió por telégrafo un amplio extracto de la Real orden que acaba de dictarse sobre la recluta voluntaria; mas por su importancia y alcance damos su texto íntegro:

«Excmo. Sr. S. M. el Rey (que Dios guarde), en su deseo de establecer algunas reglas de equidad que tiendan á aliviar en lo posible la situación moral y material de los padres que teniendo un hijo en filas sirviendo en los Cuerpos de Africa hayan sufrido anteriormente la pérdida de otro con motivo del servicio en dicho territorio, ó bien le correspondan á un segundo hijo ser destinado á alguno de los expresados Cuerpos, ha tenido á bien disponer lo siguiente:

Primero. Todo individuo de tropa, excepción hecha de los voluntarios, que se halle sirviendo en los Cuerpos de Africa y haya perdido un hermano, desde Julio de 1909 á la fecha, á consecuencia de enfermedad adquirida en el servicio militar en dicho país ó por causa de herida recibida durante el expresado servicio, tendrá derecho á regresar á la Península para servir en la unidad de su Arma ó Cuerpo de guarnición más próximo á la residencia de sus padres, quedando definitivamente exceptuado de servir en Africa.

Segundo. Aquellos de dichos individuos que sin estar comprendidos en el caso anterior tengan otro hermano sirviendo también en alguno de los Cuerpos de Africa, obtendrán asimismo destino en filas en la Península en igual forma que los del caso primero, pero tan sólo hasta que le correspondan ser licenciado al hermano que quedó en Africa, pues llegado este momento quedarán obligados, mientras se hallen en filas de los de su reemplazo, á cubrir desde luego bajas en el Arma ó Cuerpo de su procedencia en dicho territorio.

Tercero. Las vacantes que dejen en los Cuerpos y unidades de Africa los individuos comprendidos en uno ó otro caso serán cubiertas con voluntarios precisamente.

Cuarto. Los reclutas destinados á estos Cuerpos que se hallen comprendidos en alguna de las reglas primera ó segunda tendrán derecho á iguales beneficios, y, por tanto, si lo justifican antes de embarcar, quedarán desde luego sirviendo en la Península, conforme en todo con lo que se ha dispuesto anteriormente.

De Real orden lo digo á V. E. para su conocimiento y demás efectos. Dios guarde á V. E. mucho años.—Madrid, 10 de Enero de 1914.—Echagüea.



El nuevo Secretario de la Junta de Arbitrios, D. Juan Muñoz Orozco.

## EL GANADO LANAR EN ARGELIA

Empezó el año de 1913 de muy buena manera para los ganaderos, pero en el último trimestre la sequía causó grandes daños en los rebaños que han estado á punto de perecer.

Los moros viendo que las crías no habían de tener medios de vida, las sacrificaban al nacer para no agotar también á las madres.

Ovejas y carneros habían llegado en gran número al último grado de la extenuación y no fue posible conseguir que reaccionaran, ni con buen alimento, por lo que se les daba muerte y lo dicho es suficiente para comprender cuan lamentables es el estado del ganado lanar.

Según se afirma, en el territorio de Mechería no faltan, sin embargo, por completo los pastos.

Los territorios del sur destinados al pastoreo, pueden dividirse en dos categorías: una con puntas de abrevadero y otra que carece de ellos, aun cuando haya agua subterránea. En esta última no pueden naturalmente vivir los rebaños en épocas de sequía y si cuando el otoño es lluvioso, porque en las hondanadas arcillosas se deposita el agua de la lluvia.

En 1913 faltó desde la primavera el agua por completo; pero en el extremo Sur, el río Guir creció hasta el punto de desbordarse, ofreciendo pastos los territorios retirados al sur de Unif, Colom-Bechar, por la que se inició el éxodo de los rebaños favorecidos por las autoridades.

En cuanto á los parásitos que los carneros sufren son combatidos con compuestos sulfurosos.

Por lo demás, no se ha manifestado ninguna afección epizoótica.

## Equipos militares completos José & Yamin Benarroch

General Chacel, 10—Melilla

Vestuarios para el Ejército y Fuerzas Indígenas.

Especialidad en géneros KAKI colores sólidos garantizados; grandes existencias en trajes KAKI y demás equipos para entregar inmediatamente.

Facilitamos nuestras á las tropas que lo soliciten para que las sometan al análisis que crean conveniente. 63—1—d

Se han recibido los cubre cargas reglamentarios impermeabilizados.

## EL SUCESO DE AYER

### Un obrero gravemente herido

En la mañana de ayer ocurrió un suceso en la carretera de Nador, del cual resultó gravemente herido un obrero, de oficio pintor.

En ocasión de encontrarse subido en un andamio Luis Martínez Gracajo, sufrió un vahido, cayendo al suelo.

Varios compañeros acudieron en su auxilio, trasladándolo inmediatamente al Puesto de socorro, donde el médico de servicio y practicante de guardia señores Fernández Salazar y Sauret, le apreciaron y curaron, extensas contusiones en el hombro derecho, espalda y pecho, con fractura del homoplato derecho en su ángulo exterior; herida en el codo del mismo lado; otra en la arcada superciliar derecha y varias erosiones en la cara y la nariz.

Después de curado el herido, pasó á su domicilio.

## Don Serapio Peré

Este querido amigo continúa en igual estado de gravedad.

Los doctores del Buey, Linares y Ruiz Murcia, que le asisten, realizan supremos esfuerzos para salvarle la vida. El estado comatoso en que se halla sumido, se acentuó anoche.

Su hija, la amante esposa de nuestro Director Sr. Lobera, está también enferma, desde ayer, con alta fiebre, y anginas, efecto de la impresión que le produjo el ataque de parálisis que sufrió su señor padre, encontrándose sólo con ella en la azotea de la casa.

Esta madrugada continuaban en el mismo estado padre é hija.

## Junta de Beneficencia

En el despacho del Excmo. Sr. General Presidente de la Junta de Arbitrios se reunió ayer tarde á las seis la de Beneficencia, asistiendo los señores Acosta, Tur, Botella, Solanilla, Alamos, García Viñas y Miquelez de Mendilluce.

Leída el acta de la sesión anterior fué aprobada, rindiéndose por tesorería las cuentas correspondientes á los meses de Noviembre y Diciembre, que igualmente se aprobaron.

Acto seguido se procedió á la distribución de fondos, que quedó hecha en igual forma, á base de la consignación de 500 pesetas, sin perjuicio de atender á las necesidades de carácter urgente y extraordinario que se presenten.

El general Villalba habló acerca de la realización del proyecto de establecer una Tienda-Asilo ó Comedor de Caridad, institución que en Melilla va siendo muy precisa y á cuyo sostenimiento habrán de contribuir convenientemente unidos los esfuerzos de todas las entidades locales de carácter benéfico.

La Junta escuchó muy complacida al general Villalba, haciendo votos porque pronto sea un hecho tan hermoso pensamiento.

Según parece, la obra se dividirá en dos partes, de las cuales la primera consistirá en un comedor y cocina, quedando ultimada en el corriente año.

En último término, se acordó consignar en acta un expresivo voto de gracias para la sociedad «La Carátula» por la velada artística que con tanto éxito celebrara á beneficio de la Junta de Beneficencia en el teatro Reina Victoria.

## Diligencia de autopsia

Como anunciamos en nuestro número anterior, ayer mañana, los médicos municipales D. José Alamos y D. Gregorio García Viñas, auxiliados de los practicantes Sres. Aranda y López, practicaron la autopsia al cadáver de María Martínez Segarra, que falleció en la casa de pupilos «El Porvenir» de la calle de Méndez Núñez núm. 20.

Según nuestros informes, los citados facultativos han comprobado que la muerte de María sobrevino á consecuencia de una hemorragia cerebral.

Terminada la diligencia de autopsia, el cadáver recibió sepultura en el Cementerio

## Plaza y Campo

Hoy es esperado en nuestra rada, procedente de Cádiz, el vapor «Teodoro Liorente» de la Compañía de Correos de Africa.

Este buque reemplazará en su viaje de correo á Málaga, al vapor «Vicente Puchol», que, por disposición de la Empresa Naviera á que pertenece, saldrá esta tarde directamente para Barcelona, en donde ha de recoger reclutas de la quinta de 1913, pertenecientes á la cuarta Región.

En uso de licencia, ha permanecido varios días en esta plaza el comandante del regimiento de Saboya, D. Agustín Gómez Morato.

Ayer fué pasaporte para que se trasladara á Madrid á continuar la licencia, embarcando por la tarde en el vapor «Vicente La Roda».

Acudieron á despedirlo buen número de amigos y compañeros.

El General Gómez Jordana ha dispuesto que por la próxima incorporación de los reclutas queden suspendidas las marchas de velocidad y resistencia que van haciendo á la Plaza, las compañías destacadas en el Territorio.

A tal objeto se ha recordado á los jefes de Cuerpos y unidades, la orden general de este Ejército de 20 de Noviembre último.

Después de reparadas las averías que recientemente sufrió en su viaje Marsella-Orán, con motivo de los últimos temporales, ayer volvió á visitar nuestro puerto el vapor-correo francés «Mascara» que por la noche zarpó para Tánger, después de desembarcar la carga que á su bordo tenía, y que desde el lunes de la anterior semana era esperada por nuestro comercio.

Por la superior autoridad del Territorio se ha dispuesto que en lo sucesivo las fuerzas que efectúen paseos militares habrán de llevar todo el tren regimental excepción hecha de las acémilas de equipajes.

Se han circularo las oportunas órdenes para que á partir del sábado 17, hasta el día 26 del corriente, quede libre de mercancías el muelle Villanueva en donde han de desembarcar los reclutas que vienen destinados á los Cuerpos y unidades que guarnecen Melilla.

Ayer mañana salió para Alhucemas y Peñón de Velez de la Gomera, en servicio ordinario, el vapor «Virgen de Africa».

A su bordo marcharon con destino al Peñón, algunos marineros de la Compañía de Mar que reforzarán aquel destacamento, También embarcaron en dicho buque varios efectos para las compañías del Regimiento de Ceriñola allí destacadas.

Anoche se ignoraba aún si por el vendaval de Poniente reinante, podría hacer el buque operaciones en aquella rada.

Ha sido designado para inspeccionar la instrucción de los reclutas pertenecientes á la Brigada de Cazadores, el Teniente Coronel del Batallón de Cazadores de Cataluña, D. Juan Jimeno Acosta.

Como dijimos en uno de nuestros números anteriores, estos reclutas, marcharán á Nador el mismo día que desembarquen, pues en el campamento de aquel poblado es donde se les tiene preparado alojamiento.

Con motivo de la llegada á Nador de los referidos reclutas, reina allí gran animación.

De regreso de la Península se encuentra entre nosotros el Capitán de Infantería con destino en esta Mayoría de Plaza, D. Engenio de Andrés.

En la tarde de ayer montó en automóvil S. E. el Comandante General, acompañado por el General jefe de Estado Mayor, don Ramón Domingo, y por los ayudantes de servicio señores Cifuentes y Moncada.

El General Jordana se dirigió primeramente al cuartel del Hipódromo, cuyas dependencias recorrió inspeccionándolas detenidamente y quedando complacido del estado en que se encuentran.

Después, con su acompañamiento, marchó á los Hospitales Docker, que también recorrió detenidamente, teniendo frases de encomio para el personal de aquel establecimiento.

En atento B. L. M. nuestro distinguido compañero el Director de «Pro-Patria» nos participa haber llegado ayer los cuatro primeros colonos para la colonia que ha de fundar «La productora del Rif» de que es Director Gerente el Sr. Cabrera.

Se llaman los ayudados Antonio Fornes, Vicente Fornes, Salvador Ginestar y Francisco Ferrer.

Hoy es esperada en nuestra Plaza la novena batería de Montaña que se encuentra actualmente destacada en Nador.

Esta unidad viene á Melilla para dejar vacío el local que ocupa y que será destinado para alojamiento de reclutas de la Brigada de Cazadores.

Después de tomado el café saldrá hoy del campamento de Izahfen en paso militar, una columna mandada por el Coronel del Regimiento de Melilla don José Riera.

Compondrán su columna un Batallón del Regimiento de Melilla, dos secciones de Caballería del Regimiento de Alcántara, una Batería de Montaña, una sección de ametralladoras, ambulancia de Sanidad Militar y estación óptica.

La columna marchará por Tegdud y Kadur hasta Ifrit Aissa número 1, emprendiendo el regreso por la tarde.

Del Regimiento de Zaragoza, en donde prestaban sus servicios, han sido destinados al Batallón de Cazadores de Ciudad Rodrigo los primeros tenientes don Ángel Pereira y don Amador Regalado, queridos amigos nuestros, que anteaayer llegaron á esta ciudad.

Telegramas recibidos del Peñón de Velez de la Gomera y Alhucemas participan no haber ocurrido allí novedad alguna en las últimas 24 horas.

En el Peñón se esperaba el vapor «Virgen de Africa» para proceder enseguida á la descarga de la correspondencia y desembarque del pasaje.

Anoche llegó á Chafarinas el vapor «Sagunto», que procedió seguidamente á suministrar de agua á aquella isla.

Hoy de mañana es esperado en nuestra rada para emprender su viaje ordinario de suministro de agua á Peñón y Alhucemas, siguiendo luego para Río Martín (Tetuán) y Ceuta.

Con objeto de efectuar un paseo militar hoy saldrá del campamento de Tifasor una columna compuesta por un Batallón del Regimiento de Ceriñola y su grupo de Ametralladoras, un escuadrón del Regimiento de Alcántara, una batería de Montaña y estación óptica.

Al mando de todas estas fuerzas irá el jefe del Territorio de Iazan coronel D. José Tomassetti.

La columna se dirigirá desde Tifasor á Sidi Mesaud por Tagdania, y Abd el Kadur en el barranco de Sidi Mesaud.

La columna después de un pequeño descanso regresará á su campamento.

Para repartir á las fuerzas destacadas en los campamentos de Selún, Segangan y monte Arrui, la parte que les ha correspondido del donativo hecho por los españoles de Cuba hoy saldrá de esta Plaza cinco camiones automóviles de los afectos á esta Comandancia General.

Mañana jueves á las dos de la tarde revisará el General Gomez Jordana, en el campo de Rostogordo á los batallones de los regimientos de San Fernando, Ceriñola, Melilla y Africa, que se encuentran en esta plaza.

La columna móvil de Kadur, que manda el coronel Baños y que componen un batallón del Regimiento de Africa con su grupo de ametralladoras, una Batería de montaña, dos secciones de caballería del regimiento de Alcántara, ambulancia y estación óptica, realizará hoy un paseo militar.

La salida será después que tome la tropa el primer rancho.

El dispositivo de marcha es Udad Caren al Hianen, efectuando el regreso por Ihadumen, para encontrarse en su campamento antes de la hora del rancho de la tarde.

El soldado de la recluta voluntaria, Emilio Alvarez, del regimiento de San Fernando, ha hecho donación de la cantidad de 25 pesetas, parte de uno de los premios de enganche que le han correspondido, á favor de los soldados que se encuentran heridos ó enfermos en los hospitales.

Este rasgo es muy elogiado por cuantos tienen de él conocimiento.

El próximo día 17 es esperado en nuestra rada la primera expedición de reclutas de la quinta de 1913.

Al siguiente día, domingo 18, llegarán unos 3.000 reclutas en cuatro vapores de la compañía de Correos de Africa. Dos de ellos procederán de Barcelona, uno de Valencia y otro de Málaga.

Seguendo la costumbre de años anteriores, en el muelle Villanueva serán recibidos por las bandas de música, cornetas y tambores de los cuerpos á que los nuevos soldados pertenecen.

Ayer se presentaron en la posición de Monte Arrui dos indígenas que conducían á un tercero, herido de bala en las piernas, solicitando fuese allí curado por los «debidos» de «Esbania».

Según manifestaron los indígenas conductores, el herido lo había sido en un combate que en el interior de Pent-Bu-Yahio tuvieron entre sí dos de las fracciones de la kábila, separadas por viejos resentimientos.

En Monte Arrui fué atendido el moro herido por el médico del Batallón de Cazadores de Egorbe, quien estimó la conveniencia de que fuera trasladado á la Alcazaba

# INFORMACIÓN TELEGRÁFICA

## De nuestros Corresponsales en Madrid, Provincias y Extranjero

### Noticias militares A inválidos

Se concede ingreso en el Cuerpo de Inválidos al coronel de Artillería don Justo Santos Ruiz Zorrilla.

### Obrero

Ha sido destinado a la sección de Molla el obrero afiliado de segunda clase Manuel Molina.

### En honor de Lasalle

**Banquete. Los que concurrirán. Pequeño concierto**

En el Palacio Hotel tuvo lugar anoche el banquete de despedida al maestro Lasalle, con que le han obsequiado los críticos musicales y los íntimos del que con tanto acierto ha dirigido en el Real la Ópera «Persifal».

A la terminación del banquete, Lasalle acompañó al piano á la notable triple Concesseoff, que cantó diversas piezas musicales.

Fue una fiesta muy simpática, que puso en evidencia el cariño que profesa en la corte al maestro Lasalle.

### De la Pila

#### á la Vicaría

**Bautizo de una señorita. Los padrinos. Se llamará María.**

#### Luego se casó

En la Iglesia del Buen Pastor, de San Sebastián, se ha celebrado el bautizo de la señorita Thusuelda, perteneciente á la aristocracia alemana.

Fueron padrinos los señores de Shez, estólicos alemanes muy conocidos en dicha capital.

La nueva cristiana tomó el nombre de María.

Momentos después de recibir las aguas del bautismo, contrajo matrimonio con el distinguido «sportman» don Ricardo Salvador Peña.

A ambas ceremonias concurren muchos amigos de las respectivas familias y no pocos curiosos.

El nuevo matrimonio ha marchado á Alemania en viaje de boda.

Luego fijará su residencia en Sevilla.

### Lo de Riotinto

#### ha comisión arbitral

La comisión arbitral que entiende en el conflicto de Riotinto, terminó su reunión á las dos y cuarto de la madrugada.

La discusión fué amplísima.

Los vocales representantes de la Compañía adjudicaron que el miércoles llegará á Madrid el director de la empresa. En su vista, pidieron se aplazaran algunas de las soluciones, con objeto de que antes pueda informar el citado director.

Las reuniones de la comisión seguirán en los días sucesivos.

#### El acuerdo. No esperan más

Los representantes de los obreros de Riotinto, dirigián hoy una comunicación al señor Dato, dándole cuenta de que se ha llegado á un acuerdo referente á los salarios y que consenten en esperar hasta que venga el director mañana, pero notificándole que no es posible retrasar por más tiempo la solución y que el miércoles debe de estar resuelto el conflicto venga ó no á la Corte Mr. Browning.

#### No hay reunión

Hoy no se ha reunido la comisión arbitral que entiende en los asuntos de las minas de Riotinto.

Esta noche se reunirá por separado los representantes para cambiar impresiones.

### El banquete

#### á Cerralbo

**Lo que dice «El Correo». Importantes acuerdos. Telegramas**

Refiriéndose al homenaje de que ayer fué objeto en Llardy el Marqués de Cerralbo, dice «El Correo Español» que en esa fiesta se tomaron, aunque nada haya dicho la prensa, importantes acuerdos, que se irán conociendo á su tiempo y están relacionados con la marcha de la política tradicionalista.

Al terminar el banquete se enviaron á don Jaime cariñosos despachos de salutación en testimonio de lealtad.

### Terremoto

#### en El Gallao

**Larga duración. Sin desgracias**

Se han recibido telegramas dando cuenta de que en El Gallao se ha producido una sacudida sísmica.

Esta ha tenido 55 segundos de duración, produciendo en los habitantes inmensa alarma.

El vecindario corría locoado hacia el campo.

A pesar de tan extraordinaria duración no ha habido desgracias que lamentar.

### Una circular

**Por la memoria del capitán Bayo**

La Comisión de la cuarta promoción de Infantería encargada de erigir en el patio del Alcázar de Toledo, una lápida en memoria del capitán Bayo, ha dirigido á sus compañeros una circular, pidiéndoles su cooperación para honrar el nombre de la primera víctima de la aviación militar.

### Preparando las elecciones

**Reunión en el círculo conservador. Discurso de Sánchez Guerra. Defendiendo al Presidente. La situación política. Por qué aceptó Dato el Poder.**

Convocada por el ministro de la Gobernación se ha celebrado en el Círculo Conservador la anunciada reunión para tratar de las próximas elecciones.

Asistieron los candidatos á diputados á Cortes por Madrid, señores Conde de la Címera y don Juan Alcalá Galiano, conservadores y Martín Lázaro de la Defensa Social.

También concurren todos los tenientes de alcaldes y alcaldes de barrio y los señores Marqués de Valdeiglesias, subsecretarios de los ministerios de Gracia y Justicia y Gobernación y los señores Marqués de Santo Domingo, Prats, Conde de Peñafiel, Vilches, y San Luis, y todos los presidentes de los comités electorales de Madrid.

El ministro de la Gobernación pronunció un elocuente discurso que ha sido muy celebrado.

Dijo que al aceptar Dato el Poder, lo hizo porque así se lo obligaban sus derechos y las circunstancias; pues después de haber sido derrotado el gobierno de Romanones en las Cortes y estando el partido liberal completamente dividido, había necesidad de que los conservadores, prestaran todo su apoyo á la Corona.

Aludiendo á lo dicho por algunos mauristas que desean que se abra el Parlamento para que allí se despejen las situaciones y se vea el manejo de las armas prohibidas que han usado algunos, recuerda el señor Sánchez Guerra la marcha de Maura el día de la crisis dejando abandonado al partido conservador.

En elocuentes términos hace resaltar el noble proceder del señor Dato, que al salir de la Cámara régia lo primero que hizo fué marchar á casa del jefe del partido, quedando sorprendido al saber que el señor Maura, se había ido sin decir á donde. Afirma que todo lo que se dice refiriendo la entrevista celebrada entre Maura y el Rey es un tejido de falsedades é insidias, pues le consta que Maura no ha referido á nadie la entrevista y el poner en duda que el Rey le ofreciera el poder al señor Maura, es una infantería; pues se lo ofreció una y otra vez.

Respecto á los motivos que tuvo don Antonio para no aceptar, dice que se aclarará algún día y entonces llegará la hora, de que todos sean juzgados.

En energicos párrafos defendió al señor Dato diciendo que no es ningún desconocido; pues la mayoría en cierta ocasión le elevó con sus votos á la presidencia del Congreso.

Analiza la situación política y dice que el partido conservador no tiene derecho á volver las espaldas á la Monarquía en los momentos difíciles.

Recuerda lo ocurrido el año 98 con Gamazo y después cuando se llamó al poder á Silvela.

Afirma que hubiera sido una gran deslealtad á la Corona, no aceptar el poder en los actuales momentos, cuando habían problemas tan difíciles de resolver, como las cuestiones de Marruecos y Riotinto.

Estudia luego la situación de los partidos y dice que el conservador no podía en esta ocasión dejar de gobernar viendo que resurgía otro nuevo acudillado por D. Melquíades Alvarez el cual con su política democrática pretendía arrollarlo todo.

Luego se ocupó del decreto de las mancomunidades diciendo que realmente nadie lo ha combatido con ansiedad, reduciéndose todo á comentarios de corrillos.

En elocuentes términos dijo que el gobierno cumplirá su programa venciendo todas las dificultades y esperando para ello que la opinión le ayude con sus votos.

Respecto á la política electoral, manifestó que reclama para sí todas las responsabilidades, porque cuenta con la confianza absoluta del gobierno.

Dice, examinando las quejas y gritos de los elementos liberales que ya no se acuerdan ellos de lo que antes hicieron para vencer.

Termina diciendo, que él luchará con la cabeza alta y trabajará con fé por el engrandecimiento de España y del partido conservador, pues hasta ahora, no tiene las manos manchadas ni de sangre, ni de tinta.

Al terminar el orado fué muy felicitado.

**PARTOS Y MATRIZ - Dr. BERRANZ**  
 :::: Chacel, 24 ::::  
 Consulta de tres á cinco 39-2-d

### El testamento

**de Rampolla**

**Denuncia. Interviene el Juzgado. Dos paquetes**

Telegrafian de Roma, que á consecuencia de una denuncia presentada por los que resultan desheredados á causa de la desaparición del testamento del cardenal Rampolla, hoy se ha presentado el Juzgado en el domicilio del finado, incautándose únicamente de dos paquetes con varias cartas autógrafas de éste.

La opinión vuelve á preocuparse del asunto.

### Una estatua en Colombia

**Un proyecto. Circular. Contestación del Gobierno**

El Encargado de Negocios de España en Santa Fé de Bogotá, da cuenta del proyecto que se acaricia en dicha República de erigir un monumento que perpetue la memoria del fundador de la capital D. Gonzalo Gimenez Quesada.

En circular que se ha dirigido por el presidente de la Comisión organizadora á las autoridades y á los centros más importantes de Colombia, se dice en párrafos muy levantados que la conmemoración servirá, indudablemente, para estrechar más los lazos entre los americanos y los españoles.

Añade que de esa manera se rendirá culto á los mismos ideales, afirmándose de una manera solemne la unidad de la raza.

El Gobierno de España, en vista de que sus relaciones con Colombia son cordialísimas y para corresponder á las simpatías de que allí gozamos, ha ordenado al Encargado de Negocios en Santa Fé de Bogotá, que se suscriba en la lista abierta para contribuir á los gastos de la erección de la estatua.

### Notas palafinas

**Audiencias. Fallecimiento**

Su Majestad el Rey ha concedido numerosas audiencias á personas que lo tenían solicitado.

Esta mañana ha fallecido el maestro Zubiaurre director que fué de la capilla Real, y notabilísimo compositor.

Enterados los Reyes, enviaron su pésame á la familia, causándole la noticia gran sentimiento.

**De paseo**  
Su Majestad el Rey en compañía de los Príncipes ha ido de paseo á la Casa de Campo.

La Reina Victoria ha pasado la tarde en compañía de doña Beatriz.

### Notas políticas

#### Dice el Ministro

El señor Sánchez Guerra se ha mostrado esta mañana muy satisfecho del discurso que pronunció en el Círculo Conservador.

Hablando con los periodistas, dijimos que por ser el primer acto público en que se dirigía como Ministro al partido, no podía sustraerse de hacer alusión á las cuestiones políticas que más han preocupado estos días; pero procediendo con la cortesía en el peculiar. No he querido—como ustedes saben—atacar á los ausentes.

#### ¡Más oro!

#### Petición importante

En el acuerdo adoptado por el Consejo del Banco de España acerca de la adquisición de más oro para cubrir las reservas metálicas de este metal, el Banco ha solicitado del Sr. Bogañal que le ceda diez millones de pesetas en oro del que tiene el Tesoro disponible, procedente de los ingresos de Aduanas al cambio corriente.

El Ministro ha accedido á la petición.

En breve comenzará el Banco á canjear las antiguas obligaciones del Tesoro, retiradas de la circulación por las nuevas que se han emitido con fecha primero del mes corriente.

### BOLSA

	Día 13
Interior 4 por 100.	78'25
Amortizable 5 por 100.	99'25
Amortizable 4 por 100.	88'75
Banco de España.	444'00
Renta de Tabacos	284'00
Franco	5'85
Liras	26'75

### Se arrienda

una huerta situada en las inmediaciones de la estación de Sogangan. Para informes en la misma, ó en Melilla, viuda de Bellido, Cánovas, 17.

## Detalles de un combate

**Nueve horas de fuego.-Soldado herido.-Construcción de un blokau.-El enemigo, castigado. -En la región del Garb.-Oficial herido**

### Nuevas noticias. Lo que cuenta un voluntario. El enemigo huye

Acerca de la última agresión de que han sido víctimas en las inmediaciones del Mogote las tropas españolas que operan en Tetuán, se conocen nuevos é interesantes detalles que ponen una vez más de relieve el valor y heroísmo con que aquéllas vienen luchando.

El cabo Soto, ha referido que vio llegar cerca de él y sus compañeros, un numeroso grupo de moros que se proponían apoderarse del armamento de los soldados que heridos y muertos yacían sobre el campo.

Soto, en estos momentos de angustia, se refugió detrás de unas piedras que había cerca de él, y parapetado comenzó á disparar sobre la morisma, que temerosa de ser alcanzada por las balas del valiente cabo, emprendió la huida.

De este modo logró impedir que los rebeldes realizaran sus propósitos, permaneciendo en aquel sitio hasta que se llegó una sección, la cual contribuyó de modo eficaz á dispersar á los indígenas, siendo entonces recogidos del campo los varios muertos y heridos que nos causaron esta agresión.

Es objeto de unánimes elogios la conducta observada por las fuerzas que han intervenido en este hecho.

### Instrucción. Paseos militares

Comunican de Tetuán, que el regimiento de Borbón ha salido hoy al campo, realizando diversos ejercicios de instrucción práctica, cerca de las lomas de Arapiles.

Hasta su regreso al campamento, quedó guarneciendo éste el regimiento de Wad Ras.

Los primeros batallones de los regimientos del Rey y León efectuaron paseos militares por el camino de Río Martín.

### Muerte de un soldado

Ha fallecido en el Hospital de Tetuán el soldado del batallón de Arapiles Miguel Rodríguez, herido de tres balazos durante la descubierta en el fortín del Mogote.

### Construcción de un blokau.

**Fuego todo el día. Un soldado herido. Bajas de los moros**

El comandante en jefe comunica desde Tetuán, que para completar nuestro radio de acción sobre el camino de Lau-cien y el fuerte Izarduy, y evitar al mis-

mo tiempo las agresiones, dispuso la construcción de un blokau.

Encargado de la operación el general Aguilera, éste dispuso que una columna formada por dos batallones y una batería, al mando del general Primo de Rivera, ocupara las posiciones de protección, apoyado por dos baterías, y la brigada del general Berenguer, por si eran necesarios algunos refuerzos.

El enemigo procuró estorbar los trabajos, presentándose en grupos de alguna importancia que sostuvieron el fuego durante todo el día, aunque á respetable distancia, porque les contenía el fuego de nuestros soldados, que les causó grandes bajas.

A media tarde, quedó terminado el blokau, replégandose la fuerza hacia Tetuán sin mas novedad, que un soldado herido, del batallón de cazadores de Madrid.

Según noticias recibidas del campo las bajas que ayer tuvieron los moros en el combate de la descubierta del fuerte de Izarduy, fueron: cinco muertos y siete heridos.

### Más detalles. Nuestras fuerzas rechazan á los rebeldes. Mortífero fuego de la artillería

A las cinco de la mañana de ayer salieron del campamento principal con dirección al Mogote, el batallón de Cazadores de Madrid y el de Barbastro, al mando del General Primo de Rivera; las Fuerzas Regulares Indígenas á las órdenes del General Berenguer; los regimientos de Saboya y Mallorca al mando del General Santa Coloma; dos ambulancias de Sanidad Militar y dos baterías de montaña.

Tomó el mando de todas estas fuerzas el General Sr. Aguilera y marcharon con el fin de proteger la instalación de un nuevo blokau en el sitio donde el día anterior fueron agredidas las tropas de Cazadores que subieron hasta Lau-cien para proteger los trabajos que realizaban los ingenieros.

Los Regulares ocuparon la llanura de Ben-Karrich, permaneciendo á la expectativa la otra brigada.

Al iniciarse la retirada los moros atacaron á nuestros soldados; pero nuestras baterías, tanto las que iban en la columna como las de plaza, abrieron un mortífero fuego contra las alturas en que el enemigo se hallaba, dispersando á los rebeldes.

Por nuestra parte, solo tuvimos que

lamentar un herido leve, que fué el soldado de Cazadores de Madrid Antonio González.

A las tres de la tarde terminó la retirada, quedando hecho el blokau. Guarneciendo éste quedó una sección de Arapiles al mando de un oficial.

### Paseos militares

Dicen de Arcilla que nuestras columnas realizan paseos militares sin que sean atacadas por nadie.

La protección de convoyes también se hace felizmente.

### Parte oficial

El jefe del Estado Mayor de la Comandancia General de Larache, comunica al Gobierno que el General Silvestre dirigió la operación realizada para castigar los desmanes cometidos por los moradores de un aduar próximo á Sidi Aomar Gaitan.

Las fuerzas indígenas que intervinieron en esta operación iban apoyadas por una columna y quemaron y razzaron el aduar objeto de la operación, castigado duramente á los rebeldes, á los cuales se cogieron más de cuatrocientas cabezas de ganado.

En Cuesta Colorado fué tiroteada la fuerza por numeroso enemigo que se hallaba situado entre la posición y la línea internacional, pudiendo, al fin, ser rechazado por el insistente fuego de cañón y fusilería que hicieron nuestros artilleros y nuestros infantes.

Resultó gravemente herido en un muslo el teniente de ingenieros D. León Lizaur.

### En el zoco de Tzelatza

Este zoco se ha visto concurridísimo. Acudieron á él numerosos enfermos, que fueron curados por nuestros médicos militares en el consultorio que España ha establecido en aquel lugar.

### En Kudia Abid

Desde esta posición fué cañoneado un grupo de montañeses que intentaron aproximarse á nuestras fuerzas.

## Dr. Roncal

**Especialista en enfermedades de la Garganta, Nariz y Oídos**  
 ::: Consulta de 3 á 6 de la tarde :::  
 Conde del Serrallo, 13, pral. izquierda.

### La Prensa

#### «El Liberal»

Este diario republicano de la noche dice que mientras en Alemania se discuten y censuran los Consejos de Guerra, en España tenemos todavía la Ley de Jurisdicciones.

Termina diciendo que á la militarista Alemania pretendemos darle lecciones.

### Noticias varias

#### Recepción diplomática

Hoy ha habido en el Ministerio de Estado recepción en honor del Cuerpo diplomático.

El acto ha estado muy concurrido, habiendo asistido á él todos los Embajadores y Ministros acreditados en Madrid.

#### Los estudiantes

Hoy han reanudado sus clases los centros docentes.

Los estudiantes entraron puntualmente en las aulas sin que ocurriera incidentes.

Solo han dejado de entrar en clase los de filosofía y letras, en señal de duelo por la muerte del catedrático de la Facultad.

Parece ser que los estudiantes se proponen celebrar una manifestación de protesta contra el Gobierno.

### Provincias

#### Barcelona

#### Los conservadores

El Círculo conservador ha celebrado junta extraordinaria con objeto de discutir la memoria favorable á la política del Sr. Maura.

Varios socios, combatieronla, alegando que Maura abandonó la dirección del partido.

Después se presentó un voto particular favorable al Sr. Dato.

Tras vivísima discusión, fué aprobado el voto por 85 votos contra 82.

En su vista, la directiva presentó la dimisión.

Antes expidió telegramas de respetuoso saludo al Rey y de adhesión al Sr. Dato.

#### Los radicales y el Ayuntamiento

En la ciudad condal se ha reunido la asamblea municipal de los radicales.

Estos convinieron en la necesidad de que el Sr. Fisch sea elegido primer teniente de alcalde, acordando que de no ocurrir así se retiren del municipio todos los ediles del partido.

#### El mal tiempo

Esta mañana ha nevado copiosamente en el Tibidabo y montes próximos.

De otras regiones de Cataluña se recibe análoga noticia.

Esta tarde ha llovido fuertemente en Barcelona, sintiéndose un frío intenso.

### Ferrol

**En la casa de la vieja. Robo de 3000 pesetas**

En el inmediato pueblo de Jubia se ha registrado un suceso que ha impresionado hondamente.

Varios ladrones entraron en el domicilio de una anciana de posición muy desahogada y tras de maniatar á la desgraciada mujer le robaron tres mil pesetas.

El jefe de los ladrones ha sido detenido negándose á dar los nombres de sus cómplices.

### Zaragoza

#### Los que luchan. Las elecciones

Los liberales presentarán por la circunscripción en las próximas elecciones al ex senador don Tomás Pelayo.

La Defensa Social presentará al marqués de Arlanzo.

Los republicanos están divididos y presentarán varios candidatos que darán el triunfo al ministerial don Tomás Castellano.

Don Severino Aznar disputará el acta al reformista Lanuza.

### Oviedo

#### Obrero muerto

En el pueblo de Tavelgo cayó una piedra de la montaña sobre un obrero precipitándole á un despalladero donde quedó muerto en el acto.

El suceso ha impresionado hondamente.

### Lérida

#### La viruela

En el pueblo de Seros (Lérida) se han registrado varios casos de viruelas.

Ha marchado allí un inspector de Sanidad para adoptar medidas.

Se han registrado numerosos casos, por lo que los vecinos están alarmados.

### Castellón

#### En huelga

Se han declarado en huelga los obreros pertenecientes al gremio de aserradores.

Los ánimos están muy excitados. Las autoridades realizan gestiones para solucionar el conflicto.

### Extranjero

#### San Petersburgo

**Los horrores del frío. Los hambrientos. Atacando á los aldeanos**

En la capital de Rusia se han recibido despachos de Odessa, dando cuenta de que los nieves y el frío, han arrojado á los lobos de sus madrigueras, saliendo en peligrosas manadas á recorrer las llanuras.

Se sabe que varios campesinos han muerto atacados por los lobos, que hambrientos, se aproximaban á los poblados.

Existen vivos temores de que un destacamento de 60 soldados que marchaba sobre el hielo haya perecido, pues hace días que no se tiene de la tropa la menor noticia.

### Italia

#### Victor á Libia

El Rey Víctor Manuel hará una visita á Libia en las próximas primavera.

Información militar

Se han enviado al ministerio de la Guerra, para su informe, la propuesta de retiro del músico de segunda D. Manuel Hebra, y la instancia del sargento D. Gabriel Garcia, que interesa asistir como oyente á la Academia preparatoria para ascenso á oficial.

Junta de Beneficencia de Melilla

CUENTAS DEL MES DE DICIEMBRE DE 1913:

Table with columns DEBITO and HABER. DEBITO includes Saldo del mes anterior, Recibos pendientes del mes anterior, Recaudación de sillas en el Parque, etc. HABER includes Socorros ordinarios, Idem extraordinarios, etc.

RESUMEN

Summary table showing imports and exports for the month of December 1913, with a total balance for the year ending in January 1914.

DE INTERES LOCAL

Se ha remitido, para su informe, al jefe de Policía de esta plaza, la instancia suscrita por D. Aguiña Benarroch, que solicita construir una casa en monte Arruñ.

EN EL PUERTO

Entrados: Vapor «J. J. Sister» de Málaga, «Vicente La Roda» de Almería, «Mascara» de Orán, «Membir» de Id.

Salidas: Vapor «Membir» para Orán, «J. J. Sister» para Almería, «Vicente La Roda» para Málaga, «Mascara» para Tánger, «Virgen de África» para Menores.

NOTAS LOCALES

Para evitar la caída del pelo es indispensable mantener la cabeza siempre limpia, y para limpiar perfectamente la cabeza no hay nada tan eficaz ó más conveniente como el Petróleo Gal. Su éxito creciente es garantía de su bondad.

Bombones «Santa»: «El mejor purgante vegetal. Forma y gusto de caramelo. Venta en Farmacias y Droguerías. Depositario B. Sauret Triana.»

Misas: De ocho y media á nueve y media, se dirán misas, esta mañana, en la iglesia parroquial, por el eterno descanso del alma del Sr. D. Valentín Vadillo (q. e. p. d.)

Debe presentarse: El paisano Juan Aguilera Malló, debe presentarse en el Centro de Policía, para un asunto que le interesa.

Obrero lesionado: El obrero de la Junta de Arbitrios Miguel Gimenez Marmolejo que ayer mañana trabajaba en la Plaza de España, se produjo varias contusiones en el pecho y en la espalda.

Academia preparatoria para carreras militares: DIRECTOR: El Comandante de Infantería D. Carlos Guerra, ex-profesor de la Academia del arma, auxiliado por un competente profesor militar y civil.

el puesto de socorro, de pequeñas heridas situadas en el labio superior, de pronóstico leve.

Según manifestación de Enriqueeta, las lesiones se las causó de una bofetada, Julio Arjona.

Las cosas de un morito: Un morito cuyo nombre no hace al caso, infirió ayer mañana al niño Juanito Ferrer Callejón, una herida leve en la región lumbar izquierda.

El indigena, para agredir al chico Ferrer, utilizó un pedazo de cartón. El herido fué curado en el puesto de socorro, pasando después á presencia del juez municipal del distrito del Norte.

SE LIQUIDAN

todas las existencias de la perfumería «La Novedad», por no poder atender su dueño, Granada, 5.



Especialidad, para el chocolate y está en los verdaderos Bultos Suizos. 62-3-D

Vapores Correos de Africa

Linea de Málaga-Melilla.—Salidas de Melilla, todos los días á las 19.—Llegadas á Melilla, todos los días al amanecer. Linea de Almería, Valencia, y Barcelona.—Salidas de Melilla todos los martes, llegando á Valencia todos los jueves al medio día, donde transbordará el pasaje al vapor «Domitilo», que sale á las 6 de la tarde para llegar los viernes al amanecer á Barcelona.

CONSIGNATARIOS: R. Santamaría y C.ª (S. en C.) General Chacel, 2

Gran Sastrería de Ricardo Fius INVIERNO 1913-14 Géneros Ing eses, trajes para caballeros, gabanes, uniformes militares, capotas, pellizas, etc. Chacel 6, pral. 13-3-D

Vacuna antirábica Doctor QUEIRO RAYOS X ELECTRICIDAD MASAJE Consulta de 4 á 7. 606 Inyección intra venosa GENERAL MARINA, 31 61

Advertisement for SELLO INSTANTÁNEO «YER» featuring a circular logo and text: 'Exíjase siempre el auténtico Sello Instantáneo «YER»'.

SE VENDE en el barrio del Real la casa número 6 de la calle de León, y la del número 6 de la de Salamanca. Informarán, Explorador Badía, número 6. 974. 3 d.

EL EXTREMEÑO LO MEJOR EN JAMONES Y EMBUTIDOS DE TODAS LAS REGIONES. Todas las noches Butifarra caliente Saichichas fritas, Hueletas Empañadas, Jamón en dulce 3, PRIM, 3 45-3-D

Las Ostras de Coruña son el mejor aperitivo, reconstituyente y digestivo.—Se expende únicamente CHACEL, 31 P. la Rosa 53-3-D

¡YA LLEGARON! Los ricos jamones de Sierra Nevada, que se expenden en la Confeitería LOS ALPES GRANADINOS por piezas, al detall y cocido en vino Jerez. PARA BODAS Y BAUTIZOS se elaboran grandes partidas de dulces finos á Ptas. 100 libra.

La Harina lacteada NESTLE es el mejor producto que existe en el mundo para la alimentación de los niños y personas de estómago débil.

La Harina lacteada NESTLE es un alimento compuesto de la mejor leche y vaca que pasta en los hermosos prados de Suiza. La Harina lacteada Nestlé está de venta en los principales establecimientos de viveres de Melilla.

Gran liquidación Verdaderas rebajas de precios en todos los artículos OID

Ex General Chacel, 24 Sucursal, frente al Teatro Reina Victoria Póhormull hermanos ó sea Julio el Simpático. 9-4-3-d

Regimiento de Artillería de Montaña DE MELILLA Necesitando adquirir este Cuerpo 2.180 salacoff del modelo reglamentario, se anuncia por el presente para que los señores constructores que deseen tomar parte remitan modelos y descripciones hasta el 29 del actual que termina el plazo: reservándose la Junta económica el derecho de adjudicar ó rechazar todas las proposiciones.

Magnífica casa Se vende por ausentarse su dueño, en el barrio del Tesorillo, Informarán, calle Cabo Naval núm. 17. 203

Tapicero ebanista Tomás Alarma, decorado por S.M. el Rey, ofrece sus servicios en ambos ramos. Especialidad en cortinajes y colchones de muelles. Reforma y restauración de sillerías y muebles de lujo. Razón, Café Royal (Canalejas). 205

ULTIMA HORA

Se declara la huelga general No circulan los trenes. Sin luz. Desórdenes. Gargas de la benemérita. Escasean los viveres. Veinticinco ahogados. Naufragio. Moro herido. Automóvil que se estrella. Dos heridos graves

Por solidaridad. Un manifiesto. A todos los ferroviarios de España. El triunfo de los obreros

El Comité Central de la Federación de ferroviarios españoles ha dirigido un extenso manifiesto á todos los Sindicatos y Agrupaciones de provincias, pidiendo que apoyen moral y materialmente á los huelguistas de Riotinto para evitar que la empresa desbarate la organización de aquellos compañeros y puedan conseguir el triunfo de sus aspiraciones.

Terminó el documento interesante que todos los ferroviarios remitan fondos á los huelguistas para que éstos puedan resistir hasta que la empresa les conceda todas las mejoras pedidas.

Se agrava la situación. Contra las autoridades. No circulan los trenes Niña herida. Los ánimos excitados

Se reciben despachos de Riotinto participando que se agrava la situación por momentos. Los obreros continúan protestando de la conducta de las autoridades, asegurando que éstas se muestran en favor de la Compañía.

Los periódicos radicales de Huelva censuran en enérgicos artículos, el proceder del Gobernador civil. Los obreros se están excitadísimo, diciendo que no volverán al trabajo hasta tanto que la empresa les conceda las mejoras pedidas y acordadas al solucionar la última huelga general.

En contra de lo que dice la prensa radical, el gobernador trabaja activamente por conseguir la solución del conflicto, celebrando conferencias con obreros y patronos. Hoy no ha circulado ningún tren en la región minera de Riotinto.

Los últimos despachos recibidos en Madrid participan que han ocurrido algunos desórdenes, teniendo que intervenir la benemérita. A consecuencia de las cargas dadas por la guardia civil para disolver los grupos, ha resultado gravemente herida una niña de 14 años.

El gobernador suspende un mitin. Para evitar los desórdenes. La huelga general. Todos los servicios paralizados. Sin luz. Escasean los viveres. Las cantinas cerradas

Las noticias que se reciben á última hora de Riotinto son muy pesimistas. Se dice que una numerosa comisión de mineros visitó esta tarde al gobernador civil de Huelva con objeto de interesarle el oportuno permiso para celebrar un mitin. El Gobernador negó la autorización por considerar que dicha reunión sería inconveniente en los actuales momentos.

Se ha confirmado que se ha declarado la huelga general en toda la región de Riotinto. Todos los obreros han secundado la huelga, por cuyo motivo han quedado paralizados los servicios públicos. Los operarios de la compañía de luz eléctrica, también se han declarado en huelga, por cuya causa esta noche no habrá alumbrado.

El gobernador civil ha dictado enérgicas órdenes con objeto de evitar incidentes desagradables. Como todas las cantinas se encuentran cerradas, han comenzado á escasear los viveres. Las familias de los huelguistas padecen grandes necesidades.

Muchos mineros se proponen enviar á las mujeres é hijos á casa de otros obreros. Créese que en la dirección de este movimiento intervienen ciertos elementos ajenos á los mineros. Estos esperan que las sociedades obreras de Madrid y provincias envíen fondos para poder resistir hasta que consigan el triunfo de sus peticiones.

Las pérdidas que sufre la empresa con esta nueva huelga, importan una respetable cantidad. «Malasespera», Comunican de Bilbao que se ha confirmado el naufragio del vapor inglés «Malasespera».

Este barco salió de Bilbao el día 27 de Diciembre para Nueva York, llevando 3.590 toneladas de mineral. La tripulación, compuesta de 25 hombres, creése que ha perecido totalmente. Un moro herido

Dicen de Ceuta que en una cantina que tiene instalada en Beazú el paisano Anastasio Calvo, ocurrió ayer un lamentable suceso. Varios paisanos estaban examinando unas pistolas, en ocasión que entró un moro llamado Ben-Ali, con tan mala fortuna, que á uno de los indiciados sujetos se le disparó el arma, hiriendo en la espalda al musulmán.

Este fué conducido al hospital. El agresor quedó detenido. Automóvil que se estrella. Dos heridos graves. Dos contusos

Ha ocurrido esta tarde un suceso que ha impresionado mucho por haber resultado gravemente heridas dos personas. Esta tarde alquiló un automóvil el conocido comerciante don Emilio Carlos Tolva, indicándole al chauffeur que le llevara á la Escuela de Ingenieros de Caminos, sita en la calle de Alfonso XII, con objeto de recoger á un hijo suyo.

Al llegar al mencionado edificio el señor Tolva, esperó unos momentos, hasta que salió su hijo de clase. El joven montó en el vehículo y á los pocos minutos de ponerse éste en marcha se rompió la cadena del freno, patinando el coche unos cuantos metros y estrellándose contra una casa de la mencionada vía.

En su veloz carrera el coche atropelló al joven de 19 años Lucrecio Ruiz, que resultó con gravísimas heridas y conmoción cerebral. El chauffeur también resultó con graves contusiones. Los viajeros solo sufrieron ligeras lesiones.

Todos los heridos fueron curados en la Casa de Socorro del Distrito. En el lugar del suceso se congregó numeroso público, que auxilió á los lesionados en los primeros momentos. El juez de guardia ha tomado declaración á los heridos.



# Máquina de escribir Underwood

8 Grandes Premios  
8.000 Referencias en España

Pídase el Catálogo a Guillermo Trüniger & C.: Barcelona: Balmes, 7

A persona de responsabilidad y bien relacionada, se le daría la representación en esta Plaza.

**Francisca González**  
Modista gaditana  
— Calle de O'Donnell, 21, principal —  
120, 3, d

**París-Mode**  
— 8, calle Tetuan, 8 —  
Artículos de París.—Juguetes.—Manguitos.—Sombreros para señoras y niñas.—Agua Colonia inglesa, medio litro, frasco nna peseta.—Esencias puras (sin alcohol ni aceite) de Rosa, Jazmín, Clavel.—Máquina de coser francesa, 27 duros. 58.

LA LECHE CONDENSADA

## "La Lechera"



Es la más pura y la más rica en crema que se encuentra en el mercado. Desconfiar de imitaciones y exigir la marca de fábrica en la etiqueta.

### Emulsión Marfil al Guayacol

de Aceite puro de Hígado de Bacalao con hipofosfitos de cal, sosa y guayacol  
Premiada en la Exposición de Atenas y del Tibidabo de Barcelona, con el Gran Premio y Medalla de Oro.

Los innumerables certificados de médicos eminentes que aconsejan el uso de la Emulsión Marfil al Guayacol, y los MILES DE ENFERMOS que HAN CONSEGUIDO SU CURACION con el uso de este medicamento, son la mejor garantía que pueden desear los que tienen necesidad de combatir el ESCROFULISMO, RAQUITISMO, BRONQUITIS CRONICAS, TOSSES rebeldes y DEBILIDAD GENERAL. LA EMULSION MARFIL AL GUAYACOL engorda y fortalece a los niños, desarrollando su sistema óseo. Es el mejor recomiendo en las convalecencias, y estimula poderosamente el apetito.

Depósito Central Laboratorio químico farmacéutico de F. DEL RIO GUBERNERO, sucesor de González Marfil. MALAGA. De venta en todas las farmacias de España y América. (Analizada y aprobada por el Departamento Nacional de Higiene de Buenos Aires, Rep. Argentina.) 65 4a

### SERVICIO FIJO SEMANAL

ENTRE  
**Barcelona-Almería-Melilla**  
y vice-versa

POR LOS  VAPORES

## "TINTORÉ" Y "VELARDE"

PRECIOS DE PASAJES

De Melilla a Barcelona 48 pesetas, Cámara 24 pesetas cubierta  
De id. a Almería 18 id. id. 7 id. id.

Para más informes, dirigirse en  
BARCELONA, Sres. Domenech Cert, S. A., Paseo de Colón, 17.  
ALMERÍA, Sr. Hijo de Ricardo Giménez, S. en C.  
MELILLA, Sres. Melil y Levy, General Marina, 2.  
ORAN, Línea de Vapores Tintoré, Plaza de Kleber, 1

### Grandes Almacenes de Muebles

CASA FUNDADA EN 1879

## Herederos de JUAN ALONSO

Santa María y Sánchez Pastor, 7 y 9 y Granada, 12 al 20, MALAGA

Construcción de toda clase de muebles y de todos estilos. Instalaciones completas Comedores Despachos. Dormitorios. Estrados. Gabinetes. Cortinajes. Vajillas. Lámparas. Cristalería.

En Melilla pueden verse catálogos y precios.

**FRANCISCO VEGA, General Chacel**

## Fundición de Hierro y Metales

(LA MAS ANTIGUA, FUNDADA POR MATEO M. VELASCO)

DE LA  
**Compañía Hispano-Marroquí de Gas y Electricidad**  
Alvaro de Bazán, núm. 1- TRIANA

Ejecución esmerada y rápida de toda clase de trabajos de hierro colado y metales

PRECIOS MÓDICOS  
Grandes existencias de lingote inglés  
Ex tensa colección de modelos de todas piezas

### Ferrocarril de la Compañía del Norte Africano

Línea de Melilla a las Islas de Alra y Zoco del Jemis (Beni-bu-Ibrur)

HORARIO DE LOS TRENES A PARTIR DEL 11 DE ENERO DE 1914

ESTACIONES	TRENES ASCENDENTES			TRENES DESCENDENTES			
	1	3	5	ESTACIONES	2	4	6
Melilla-Muelle.	6:40	10:00	14:15	Afra (Salida)	8:25		16:30
Hipódromo.	6:43	10:08	14:23	Nador (Llegada)	8:45		16:50
Sidi-Musa.	7:00	10:20	14:35	Nador (Salida)	8:50	12:00	17:00
Nador (Llegada)	7:25	10:45	15:00	Sidi-Musa.	9:15	12:25	17:25
Afra (Salida)	7:30		15:05	Nador (Llegada)	9:29	12:39	17:39
Hipódromo.	7:50		15:25	Hipódromo (Salida)	9:35	12:45	17:45

Nota.—Los jueves solamente circulará un tren especial para los viajeros que vayan al Zoco del Jemis saliendo de Melilla con el tren número 1 y regresando de la estación del Zoco a las 12,15 para llegar a Melilla a las 13,56. 22-4-a

## F. de Azqueta

HUELVA-MELILLA

### Artículos para la Industria.- Minas y Ferrocarriles.- Efectos navales.

Aceites Minerales y Grasas, Empaquetaduras, Gomas, Algodones, Borrás, Correas, Grifos, Válvulas, Palas, Picos, Aceros para barrenos, Pinturas, Barnices, Cables, Cordelería, etc., etc.

Calle GENERAL PAREJA, Frente al Hotel Reina Victoria

## Policlínica de la Virgen de la Salud

TRIANA

Médico Director: D. Leopoldo Queipo

HORAS DE CONSULTA Y DOCTORES

7 a 8. Queipo.—Niños.	1 a 2. Queipo.—Matriz.
8 a 9. Cogolludo.—Cirugía, garganta, nariz y oídos.	2 a 3. Salazar.—Pecho y partos. 903-4-A
9 a 10. Martínez Zaldívar.—Sífilis.	3 a 4. Ortega.—Estómago.
10 a 11. Torres Hervás.—Medicina y niños.	4 a 5. Torres Acero.—Piel y sífilis y venéreo.
11 a 12. Garnica.—Nervioso.	5 a 6. Ruiz Gómez.—Pecho.
12 a 1. Fores.—Gémito-urinario.	6 a 7. Antón.—Ojos.
	7 a 8. García y García.—Matriz.

Precio de la consulta dos pesetas. Durante la noche hay médico de servicio y practicante de guardia. En la POLICLINICA hay habitaciones para operados y enfermos particulares que lo soliciten. 70

## San Antonio

Fábrica de mosaicos hidráulicos y cemento armado

### D. Manuel Fernandez Martin

Baldosa a imitación a mármoles y ornamentaciones en granito, precio del metro de obra desde 2,50 en adelante.—Escalones, repisas, bañeras, fregaderos, lavaderos, bancos, tableros, tuberías, gradillas y alcantarillas de cemento armado, cementos, sacos a devolver desde 2,50 hasta 6 pesetas.—Depósito de cementos Lafarge, desde 2,50 pesetas y materiales ed construcción.

Fábrica, oficinas y despacho: Gran Capitán, núm. 9, Polígono 60-4 a

## Los niños recién nacidos

Hay personas que creen que el GLAXO (leche de vaca acomodada al estómago humano) por ser propio para todas las edades, es demasiado fuerte para niños recién nacidos. Están en un error: El GLAXO es de digestión tan fácil, pesar de ser tan nutritivo, que lo mismo a los niños acabados de nacer que a los mayores, les sienta maravillosamente. En España hay ya muchos miles de niños que desde que nacieron no han tomado otro alimento y su robustez causa la admiración en todas partes. El GLAXO es admirable para ayudar a criar porque armoniza perfectamente con la leche materna, y es el alimento ideal de ancianos y enfermos. Venta en Farmacias, Droguerías y ultramarinos.

Representante: José Gabo Comisiones y Representaciones - Melilla 26-4-S

## Carbóntera del Rif

Fábrica de carbones comprimidos

Calle Conde de Alcaudete, número 2.-Zona Industrial (Triana)

Al increíble precio de ocho pesetas los cien kilos (ocho céntimos kilo), se vende el carbón esférico (bolas) de gran duración y poder calorífico, fabricado exclusivamente para usos domésticos, por no desprender olores ni humos.

Fabricamos dos clases de Bolas: una que es la especial para usarla en hornillas corrientes, en sustitución del carbón vegetal, y la otra clase especial para usarla en hornillas económicas, en sustitución del carbón de cok.

Servicio a domicilio en espaldas con peso neto y garantido de 25 kilos, cargándose quince céntimos de portes por cada espuela.

Especifíquese claramente en todo aviso de pedido: clase de hornilla a que se destinan domicilio y nombre del cliente. Para el mejor servicio recomendamos a que nos hagan los pedidos con 24 horas de anticipación.

Se reciben avisos en la Fábrica y en nuestro buzón, calle O'Donnell, 41, portería. 30-4-D

## Panaderos ACEITE DE OLIVA

Harina superior francesa

MARCA "TREFLE" PURO GARANTIZADO

En petronillos ó por arrobas

EN LOS ALMACENES DEL BARRIO INDUSTRIAL DE LOS

### Sres. Carbonell y C. S. en C.

32-4

## Anuncios económicos

SE traspasa la casa de comidas, bebidas y cámaras, titulada «Petit Café». Capitán Vial, 16, Polígono. 222

SE ALQUILAN habitaciones para caballero, comidas y ropa limpia, 3 pesetas. Calle Querol, núm. 10, Barrio Obrero. 210

DEPENDIENTE con buenas referencias se necesita en la papelería Nador-Moderno, frente a la estación francesa de Nador. 230

SE ADMITEN huéspedes. Gran Capitán, número 25, bajo. 221

MODISTA madrileña. Acaba de regresar de España y pone en conocimiento de su numerosa clientela su trabajo a domicilio. Darán razón, Duque de la Torre, número 12. 224

SE necesita cocinera. Informarán, Isabel la Católica, número 12. 232

SE ofrece ama de cría para casa de los padres. Darán razón calle Real, 33, barrio del Real. Pascual Pastor. 236

OB REROS albañiles. Se necesitan en la fábrica de fósforos. Carretera de Idun. 222

MINEROS Por el capataz facultativo de minas D. Galileo Cuadri se hacen toda clase de trabajos de minas y medidas de tierras. Para encargos café Lion D'or. 979, 4, d.

ESPECIALISTA en reparaciones de todas clases de máquinas de coser, construcción de noras y bombas. Dirigirse calle de Margallo, número 26, 4 Hipódromo, detrás de la estación francesa. Taller de mecánica, número 7. 975, 4, d.

Se venden dos casas, juntas ó separadas, en el Barrio Obrero. Informarán calle de Alfonso XII, número 6, Mantelote. 191.

Se vende un motor eléctrico de medio caballo, corriente continua, un trinchero y seis sillas de comedor. Razón, Carretera de Triana, la primera casa que tiene no jardín frente a Blanco y Soler. 192

## COMPañÍA ESPAÑOLA DE MINAS DEL RIF

FERROCARRIL PARTICULAR MINERO

Horario de los trenes a partir del 1.º de Noviembre de 1913

Servicio de Melilla a Nador y San Juan de las Minas				Servicio de San Juan de las Minas a Nador y Melilla				
ESTACIONES	N.º 1	N.º 3	N.º 5	ESTACIONES	N.º 2	N.º 4	N.º 6	N.º 8
Melilla-Puerto. (Sal.)	7,00	10,41	14,48	San Juan Minas. Sal.	9,13		17,05	15,10
Hipódromo. (Lleg.)	7,06	10,47	14,54	Segangan. Llegada.	9,21		17,13	15,10
Hipódromo. Sal.	7,11	10,55	14,58	Segangan. Salida.	9,22		17,14	15,14
Segunda Caseta.	7,20	11,05	15,08	Nador. Llegada.	9,37		17,29	15,38
Apeadero Nador LL.	7,37	11,24	15,25	Nador. Salida.	9,40	13,26	17,31	15,44
Nador. Llegada.	7,40	11,24	15,27	Apeadero Nador. LL.	9,43	13,33	17,33	15,46
Nador. Salida.	7,43	11,27	15,30	Segunda Caseta.	9,44	13,30	17,34	15,56
Segangan. Llegada.	7,58		15,45	Hipódromo Llegada.	10,01	13,47	17,50	16,06
Segangan. Salida.	8,13		16,00	Hipódromo. Salida.	10,12	13,58	18,01	16,19
San Juan Minas.	8,15		16,02	Docker. Llegada.	10,14	14,07	18,03	16,20
	8,30		16,17	Melilla-Puerto.	10,17			
				Melilla-Puerto.	10,21	14,13	18,09	16,30

NOTA.—El tren 8 solo circulará los viernes.  
Todos los trenes diarios empalman con los del mismo número del F. C. Nador-Seluán

OTRA.—Para facilitar el regreso del Zoco de Segangan, todos los lunes llegará el tren núm. 3 hasta dicha Estación a las 12,57 y saldrá de Segangan a las 12,51, llegando a la Plaza con el tren núm. 4 a las 14,13.

## Aguas de Villaza (Verin)

Minero-medicinales naturales. Bicarbonatadas-sódicas-línicas

Excelentes aguas de mesa

DE VENTA EN TODAS LAS FARMACIAS Y DROGUERIAS

De eficacia probada en las enfermedades del aparato digestivo.

Curan gastralgias, dispepsias, catarros gástricos, intestinales y afecciones del hígado y vías urinarias.

recomendadas por todas las empenias médicas.

Propietarios: HIJOS DE JACINTO BECERRA  
Concessionarios para todo el mundo

VIUDA É HIJOS DE JUAN FUENTES PEREZ  
BANQUEROS.-ORENSE

A quienes deberá dirigirse la correspondencia y pedidos. 66-1-4

## Profesora

Desear dar lecciones a señoritas, en su casa ó a domicilio, de todas las asignaturas que comprende el Profesorado y Teneduría de Libros, como de toda clase de labores, con especialidad las flores italianas que tan de moda están.

Darán razón calle de Isabel la Católica, esquina a Villafañes 981-3-d.

## "LA MODA"

— DE —  
**Miguel Alcaraz**

GENERAL O'DONNELL, NUM. 5

En este acreditado establecimiento se acaba de recibir un extenso y variado surtido en calzados de todas clases para la presente estación. 3-3-A

## HOTEL COLON (Antes Asia)

Situado en el sitio más céntrico ó higiénico de esta Plaza.

Magníficas habitaciones con vistas al mar Luz eléctrica, en todo el edificio. Tratamiento radísimo. 64

## Gran Fotografía

DE  
**Ricardo Gómez**

CANALEJAS, 5 frente al Teatro de Verano

Se hacen toda clase de trabajos fotográficos.—Especialidad en retratos de niños y retratos en tarjetas postales.—Últimas novedades en fondos.—Muebles de galerías. Hay preciosos trajes de moros y moras y magníficos mantones de Manila y mantilla blancas. 6-4.

## AVENTURINE

PARFUM L.T. PIVER

## LA UNION y el FENIX ESPAÑOL

COMPañÍA DE SEGUROS REUNIDOS

Capital social: 12.000.000 de PESETAS EFECTIVAS, completamente desembolsado

Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal

45 AÑOS DE EXISTENCIA

SEGUROS SOBRE LA VIDA --- SEGUROS CONTRA INCENDIO

Subdirector en Melilla y Territorio de Marruecos:  
**D. Emilio Marmol Martín.**

## Nuestra Sra. de los Llanos

EMPRESA DE POMPAS FÚNEBRES

CARROZAS DE GRAN LUJO

Única casa que cuenta hasta el día en esta Plaza con coches estufa.

Inmenso surtido en coronas de porcelana y plumas, a precios increíbles.

Despacho de cera de todas clases al por mayor y menor.

SERVICIO PERMANENTE

Entierros a precios sin competencia.

Inmenso surtido en ataúdes de gran lujo.

COCHERAS: Barrio Industrial (junto a Transportes generales).  
DESPACHO: Prim, 16  
64-D-4